



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
See herein for bid submission  
instructions/

Voir la présente pour les  
instructions sur la présentation  
d'une soumission

NA  
Manitoba

**Revision to a Request for a Standing Offer**

**Révision à une demande d'offre à commandes**

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of  
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf  
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent  
les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Public Works and Government Services  
Canada/Réception des soumissions Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Government of Canada Building  
101 - 22nd Street East  
Suite 110  
Saskatoon  
Saskatche  
S7K 0E1

<b>Title - Sujet</b> Personal Toiletries	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 21520-212573/A	<b>Date</b> 2022-03-07
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 21520-212573	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>File No. - N° de dossier</b> STN-1-44050 (206)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$STN-206-5558	
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> 2022-02-24 <b>Date de la demande de l'offre à commandes originale</b>	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Central Daylight Saving Time CDT <b>on - le 2022-03-22</b> Heure Avancée du Centre HAC	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Truong, Daisy	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> stn206
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (306) 241-3376 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 566-6167
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

Solicitation No. - N° de l'invitation  
21520-212573/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
21520-212573

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
STN-1-44050

Buyer ID - Id de l'acheteur  
STN206  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

This amendment #001 is for solicitation 21520-212573/A:

1. Amend the title on the front page of the French document

DELETE: D'articles de toilette personnelle

INSERT: Articles de toilette personnelle

2. Address the following questions

Question 1	For item # 5, Will you accept a different size dental dam, ie 6x 10"?
Response 1	No, we require 6" x 6" as requested.
Question 2	For item #3 and item #15, Do you want items in bulk or bagged in 100s?
Response 2	Either bulk or bagged razors and combs would be acceptable.

*ALL OTHER TERMS AND CONDITION SHALL REMAIN THE SAME*